1992 FSHBR

Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Dzos Volants IV	D4
CLUB 2	Dogs of War Gletterens II	D4

Lieu / Ort Location / Luogo	Bussy	Date / Datum Date / Data	14.11.2026
Start / Beginn Début / Inizio	18:35	End / Ende Fin / Fine	20:08
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DA118		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	25

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	23009	GUERRY Eveline	
Official scorer Marqueur	21042	GUILLAND Regula	
Referee 1 Arbitre 1	3975	KOLLY Jonas	
Referee 2 Arbitre 2	2232	CARRARD Romain	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
4	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Dogs of War Gletterens II**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Dzos Volants IV

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
18	C	REY Benjamin				3425
28	A	CHASSOT Pascal				19030
20	G	DI SIGISMONDO Serg.	X	X	X	19111
	G					
5		LOSEY Simon				3573
98		RÜTTIMANN Mathieu				19130
30		HOSTETTLER Chris				26131
34		DI SIGISMONDO Jarod				18037
87		DI SIGISMONDO Tina				18036
78		PERRENOUD Sophie				17017
17		GUILLAND Mathieu				3956
33		JOYE Tristan				26001

COACH: Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: VOLERY Nathan — Signature — 22009

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
14:23	33	28	1				
37:33	18	28	2				
55:50	17	33	3				
57:35	34	28	4				
				TOTAL			4
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
18:23	5	2	18:23	20:23	H
TOTAL			2 min		

2 Dogs of War Gletterens II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
93	C	CLEMENT Shem				16762
21	A	BONNY Lionel				2373
50	G	MARTI Noé	X	X	X	3735
	G					
24		ROCHETTE Raphaël				2297
3		CLOT-DURGNAT Lionel				26030
18		WASER Gillian				25099
90		BORGOGNON Simon				20011
19		TAGINI Silas				23085
57		ABEGGLEN David				17002
7		BLASER Helwan				26085
44		FASEL Luca				25140
88		ROCHETTE Michaël				2649
17		BLANC Jérome				2917

COACH: Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: BLANC Jérome — Signature — 2917

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
05:24	57		1				
17:01	93	21	2				
22:57	21		3				
26:00	19	21	4				
34:24	44	88	5				
50:23	88	18	6				
				TOTAL			6
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
23:00	44	2	23:00	25:00	J1
TOTAL			2 min		